

# REMINGTON®

## FUZZAWAY®

RASOIR PELUCHE

RTFS-2

**Enregistrez votre nouveau produit dès aujourd'hui!**

En enregistrant votre nouveau produit Remington® vous profiterez des avantages importants que voici : • Preuve de propriété • Protection du produit • Enregistrement du produit • Offres spéciales • **Enregistrez votre produit en ligne à l'adresse [www.RemingtonProducts.com](http://www.RemingtonProducts.com)**

## MESURES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Des mesures de sécurité élémentaires, dont les suivantes, s'imposent lors de l'utilisation d'un appareil électrique, surtout en présence d'enfants. **N'utilisez pas cet appareil pour un autre usage que pour enlever les boules de fibres, les fils et les peluches des tissus. Cet appareil n'est pas conçu pour raser le visage ni quelque autre partie du corps.**

## LISEZ TOUTES LES DIRECTIVES AVANT D'UTILISER CET APPAREIL. TENIR LOIN DE L'EAU.

## DANGER

Afin de réduire le risque de choc électrique :

- Ne tentez pas de repêcher un appareil tombé à l'eau.
- N'utilisez pas cet appareil en prenant un bain ou une douche.
- Évitez de déposer et d'échapper cet appareil dans l'eau ou tout autre liquide.
- Évitez de déposer ou de ranger cet appareil près d'une baignoire ou d'un évier dans lequel il pourrait tomber.

## AVERTISSEMENT

Afin de réduire le risque de brûlure, d'incendie, de choc électrique ou de blessure :

- Cet appareil est destiné à un usage domestique seulement.
- Ne laissez jamais un appareil sans surveillance lorsqu'il est en marche.
- Surveillez étroitement les enfants ou les personnes ayant des besoins spéciaux ou un handicap quelconque qui sont à proximité du rasoir, qui s'en servent ou sur qui l'on s'en sert.
- N'utilisez cet appareil que pour l'usage prévu dans ce livret. N'utilisez jamais d'autres accessoires que ceux recommandés par le fabricant.
- N'utilisez jamais cet appareil s'il ne fonctionne pas correctement, s'il a été échappé ou endommagé ou s'il est tombé dans l'eau.
- Évitez d'échapper ou d'insérer des objets quelconques dans l'appareil.
- Évitez de déposer l'appareil directement sur une surface quelconque pendant qu'il est en marche.

**AVERTISSEMENT - N'UTILISEZ JAMAIS LE RASOIR FUZZ-AWAY® POUR VOUS RASER LA PEAU** - vous pourriez vous blesser. Utilisez et manipulez cet appareil avec soin comme pour tout autre outil coupant.

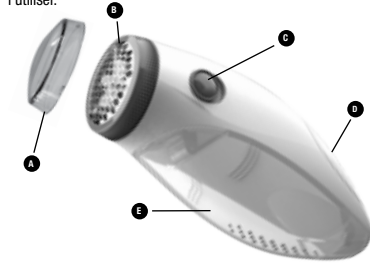
**ATTENTION** : Les vêtements doivent être posés parfaitement à plat pour en enlever les peluches.

## Caractéristiques du produit

### Félicitations

d'avoir fait l'acquisition du nouveau rasoir peluche Fuzz-Away® de Remington®. Comme c'est le cas avec tous les produits Remington®, le rasoir peluche Fuzz-Away® a été fabriqué avec le plus grand soin et avec une attention extraordinaire aux détails et au fonctionnement afin de garantir votre entière satisfaction.

Veillez vous familiariser avec son mode d'emploi avant de l'utiliser.



### PIÈCES DU RASOIR PELUCHE

- A. Capuchon protecteur
- B. Grille
- C. Interrupteur de mise en marche/arrêt
- D. Compartiment à piles
- E. Compartiment à fibres

## Mode d'emploi

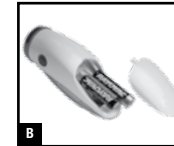
**Avant d'utiliser le rasoir, inspectez le tissu avec soin pour vous assurer de ne pas couper des fils tirés.**

Étendez avec soin une section du vêtement sur une surface plate. Faites toujours d'abord un essai du rasoir Fuzz-Away® sur une section non apparente du vêtement ou du tissu.

Retirez le capuchon protecteur, mettez l'interrupteur à la position marche et passez le rasoir sur le tissu en un mouvement de va-et-vient. N'appliquez pas de pression – le poids de l'appareil suffit. Vous remarquerez rapidement que les boules de fibres et les peluches sont aspirées dans le compartiment à fibres. Après avoir terminé avec un vêtement, enlevez les résidus de fibres du rasoir et de la grille avec un linge pour éviter qu'ils ne soient transférés au prochain vêtement.

**ATTENTION** : Le rasoir Fuzz-Away® peut ne pas convenir à tous les types de tissus. Son utilisation sur des tissus délicats comme la laine angora et les tissus « texturés » ou en relief risque d'abîmer ou d'altérer ces tissus. Nous recommandons d'essayer d'abord le rasoir Fuzz-Away® sur une section non apparente du tissu tel qu'indiqué précédemment et de procéder par légers mouvements – n'appuyez pas sur le tissu.

Si le rasoir venait à moins bien fonctionner, vérifiez les piles et remplacez-les au besoin, nettoyez l'appareil en vidant le compartiment à fibres et **INSPECTEZ AVEC PRÉCAUTION LES LAMES**. Si celles-ci sont émoussées ou irrégulières, vous pourriez commander un ensemble de lames et une grille de rechange.



### Après chaque utilisation

Après chaque utilisation du rasoir, mettez l'interrupteur à la position arrêt et retirez le compartiment à fibres en tirant vers le bas tel qu'indiqué. (Diagramme A) Jetez le contenu. **Ne laissez pas le compartiment se remplir plus qu'aux trois quarts.**

Pour réinstaller le compartiment à fibres, alignez les petites pattes sur le haut du compartiment avec les rainures sur le boîtier du rasoir Fuzz-Away®. Poussez le compartiment vers le haut jusqu'à ce qu'il s'enclenche en place. Laissez le capuchon protecteur sur le rasoir lorsque ce dernier ne sert pas.

### Installation des piles

Insérez deux piles alcalines « AA » (non des piles ultra robuste) tel qu'indiqué. (Diagramme B) L'utilisation de piles autres que des piles alcalines ne donnera pas de bons résultats.

## Mises en garde importantes

**Lors de l'utilisation du rasoir peluche Fuzz-Away®, des mesures de sécurité élémentaires, dont les suivantes, s'imposent, surtout en présence d'enfants. N'utilisez pas cet appareil pour un autre usage que pour enlever les boules de fibres, les fils et les peluches des tissus. Cet appareil n'est pas conçu pour raser le visage ni quelque autre partie du corps.**

**LISEZ TOUTES LES DIRECTIVES AVANT D'UTILISER CET APPAREIL. TENIR LOIN DE L'EAU.**

1. N'utilisez pas ce produit pour un usage autre que pour enlever des peluches, des fils et des boules de fibres des tissus.
2. Ne touchez pas les lames pendant que l'appareil fonctionne et n'utilisez pas l'appareil si la grille est abîmée. N'appliquez pas de pression excessive sur la grille pendant l'utilisation.
3. N'utilisez pas l'appareil si le compartiment à fibres a été retiré car ainsi le ventilateur est exposé et vous pourriez vous blesser.
4. N'appliquez aucun lubrifiant sur les lames du rasoir sous peine de tacher les vêtements.
5. Si l'appareil cesse brusquement de fonctionner en raison d'une accumulation excessive de fibres sur les lames, mettez le rasoir à l'arrêt, dévissez et retirez la grille et enlevez les fibres avec une brosse ou en soufflant dessus.
6. Ne plongez pas l'appareil dans l'eau pour le nettoyer. Frottez-le simplement avec un linge trempé dans un détergent neutre.
7. Ne laissez pas les enfants utiliser cet appareil.

## Entretien

Mettez l'appareil à l'arrêt, retirez le compartiment à fibres tel qu'indiqué précédemment dans ce livret et videz-le. Dévissez ensuite la grille en tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre. Retirez avec précaution l'ensemble de lames. Utilisez un linge pour enlever les résidus à l'intérieur du compartiment où reposent les lames ou soufflez dessus. Ne plongez pas l'appareil dans l'eau pour le nettoyer. Essayez simplement la surface avec un linge trempé dans un détergent neutre. Procédez avec soin durant le nettoyage afin de ne pas endommager les lames.

## Rangement

Lorsque le rasoir ne sert pas, rangez-le hors de la portée des enfants dans un endroit sûr, à l'abri de l'humidité.

## Garantie

### Garantie limitée d'un an

Spectrum Brands, Inc. garantit ce produit contre toute défectuosité due à des vices matériels et de fabrication pour une période d'un an à compter de la date d'achat initiale à l'exception des dommages résultant d'un accident ou d'un mauvais usage.

Si ce produit devait faire défaut au cours de la période de garantie, nous le remplacerons sans frais. Retournez votre produit accompagné du reçu de caisse avec vos nom, adresse et numéro de téléphone de jour à : Remington Returns Center, 507 Stokely Dr., P.O. Box 1, Deforest, WI 53532. Pour obtenir de plus amples renseignements, composez le 800-736-4648 aux É.-U. ou le 800-268-0425 au Canada.

**SPECTRUM BRANDS, INC. DÉCLINE TOUTE RESPONSABILITÉ POUR LES DOMMAGES INDIRECTS, PARTICULIERS OU CONSÉCUTIFS RÉSULTANT DE L'UTILISATION DE CE PRODUIT. TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES, Y COMPRIS SANS TOUTEFOIS S'Y LIMITER LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER, SONT LIMITÉES À UNE PÉRIODE D'UN AN À COMPTER DE LA DATE D'ACHAT INITIALE.**

La présente garantie vous confère des droits spécifiques, cependant vous pouvez avoir d'autres droits qui varient d'un État ou d'une province à l'autre. Par exemple, certains États n'autorisent pas l'exclusion ni la limite des dommages indirects, particuliers et consécutifs.

### Garantie de remboursement de Spectrum Brands, Inc.

Si vous n'êtes pas satisfait et désirez obtenir un remboursement au cours des 30 jours qui suivent l'achat de ce produit de marque Remington<sup>®</sup>, retournez le produit avec son reçu de caisse indiquant le prix et la date d'achat au détaillant où vous l'avez acheté. Spectrum Brands, Inc. remboursera tous les détaillants qui acceptent le produit dans les 30 jours suivant la date d'achat. Si vous avez des questions concernant la présente garantie de remboursement, veuillez composer le 800-736-4648 aux É.-U. ou le 800-268-0425 au Canada.

**Questions ou commentaires:** Composez le 800-736-4648 aux É.-U. ou le 800-268-0425 au Canada. Ou visitez [www.RemingtonProducts.com](http://www.RemingtonProducts.com)

© Marque déposée de ROVICAL, Inc.

© 2010 ROVICAL, INC. 03/10 Travail n° CS39673  
Spectrum Brands, Inc., Madison, WI 53711  
Spectrum Brands Canada, Inc., Mississauga, ON L5L 0A1

**Fabriqué selon les spécifications de Remington en RPC T22-29829**

# REMINGTON®

## FUZZAWAY® FABRIC SHAVER

RTFS-2

### Register Your New Product Today!

By registering your new Remington® product you will receive these important benefits:  
Proof of ownership • Product protection • Product registration • Special offers  
Register online at: [www.RemingtonProducts.com](http://www.RemingtonProducts.com)

## IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using electrical appliances, especially when children are present, basic safety precautions should always be followed, including the following: **Do not use for any other purpose than removing pills, threads and fuzz from fabrics. This is not for use on the face or any other part of the body.**

**READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING.  
KEEP AWAY FROM WATER.**

## DANGER

To reduce the risk of electric shock:

- Do not reach for an appliance that has fallen into water.
- Do not use while bathing or in the shower.
- Do not place or drop into water or other liquid.
- Do not place or store this appliance where it can fall or be pulled into a tub or sink.

## WARNING

To reduce the risk of burns, fire, electric shock or injury to persons:

- This appliance is for household use only.
- An appliance should never be left unattended when it's turned on.
- Close supervision is necessary when this appliance is used by, on, or near children, or persons with special needs or disabilities.
- Use this appliance only for its intended use as described in this manual. Do not use attachments not recommended by manufacturer.
- Never operate this appliance if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or if it has been dropped into water.
- Never drop or insert any object into any of the appliance's openings.
- Do not place appliance on any surface while it is operating.

**WARNING - NEVER USE FUZZ-AWAY® TO SHAVE SKIN** - it may result in injury. Care should be taken with use and handling of this appliance as with any sharp cutting appliance.

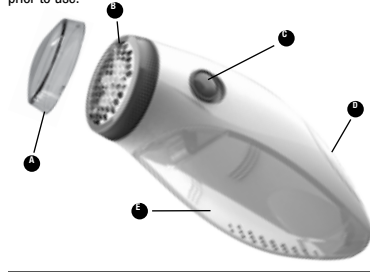
**CAUTION:** Garments must be kept very flat when removing lint etc., otherwise catching or tearing may occur.

## Product Features

### Congratulations

on the purchase of your new Remington® Fuzz Away® Fabric Shaver. As with all Remington® products, your Fuzz Away® Fabric Shaver has been manufactured with the utmost care and attention to detail and performance to ensure your complete satisfaction.

Please familiarize yourself with the operating instructions prior to use.



### FABRIC SHAVER PARTS

- A. Protective Cap
- B. Foil Cap
- C. On/Off Switch
- D. Battery Compartment
- E. Storage Compartment

## How To Use

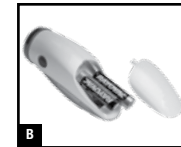
Prior to use, inspect fabric carefully to ensure you do not shave off actual pulled fabric.

Layout a section of the garment smoothly on a flat surface. You should always test the Fuzz-Away® first on an unnoticeable, hidden section of your garment or fabric.

Remove the protective cap, turn switch on and lightly stroke the garment back and forth, do not apply any pressure, only use the weight of the unit. You will quickly notice the pills and fuzz being removed and drawn into the storage compartment. After you have completed each individual garment, wipe off all residue on the unit and screen cap so you do not transfer any residue onto the next garment.

**CAUTION:** Fuzz-Away® may not be appropriate for use on all types of fabrics. Use on delicate fabrics such as angora wool, or fabrics of a "textured" or raised knit design may damage or alter these fabrics. We recommend first testing Fuzz-Away® on an unnoticeable section of fabric as indicated previously, and use light strokes - do not press into the garment.

Should performance decrease - check or replace the batteries - clean the unit by emptying the storage compartment, and **CAREFULLY INSPECT THE BLADES.** If dull or jagged you may want to order a replacement blade set and screen cap.



### After Each Use

After each use, turn switch off and remove the storage compartment by pulling it downward as shown. (Diagram A) Discard contents. **Do not allow the storage compartment to become more than three quarters full.**

To re-insert storage compartment, line up the "small tabs" on the top of the storage compartment with the indented "grooves" on the Fuzz-Away® housing. Push storage compartment upwards until it locks into place. Keep protective cap in place when unit is not in use.

### To Insert Batteries

Insert two "AA" size ALKALINE (not standard or heavy duty) batteries as shown. (Diagram B) The use of any battery other than alkaline will not provide satisfactory results.

## Important Safeguards

When using the Fuzz Away®, especially when children are present, basic safety precautions should always be followed, including the following: **Do not use for any other purpose than removing pills, threads, and fuzz from fabrics. This is not for use on the face or any other part of the body.**

**READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING  
KEEP AWAY FROM WATER**

1. Do not use this product for any other purpose than removing lint, pills, threads, and fuzz from fabrics.
2. Do not touch the blades while the unit is operating nor use the unit if the screen cap becomes damaged. Do not put too much pressure on the screen cap during use.
3. Do not operate the unit if the lint compartment is removed as the fan is exposed and may cause injury.
4. Do not apply any oil or lubricant to the blades as it may stain your garments.
5. If the unit suddenly stops during use due to excessive fuzz trapped within the blades turn the unit off, unscrew and remove the screen cap and brush or blow out the excessive lint.
6. Do not submerge the unit in water to clean. Simply wipe off with a piece of cloth soaked in a neutral detergent.
7. Do not allow children to operate the unit.

### Maintenance

With the unit turned off, remove the storage compartment as previously shown and empty contents. Next, remove the screen cap by turning it counter-clockwise. Gently pull out the blade set. Wipe

of blow out any residue remaining inside the area where the blade set is located. Do not submerge the unit in water to clean. Simply wipe off with a cloth soaked in neutral detergent. When cleaning, handle with care so as not to damage the blades.

### Storage

When not in use store out of reach of children in a safe, dry location.

## Warranty

### Limited One-Year Warranty

Spectrum Brands, Inc. warrants this product against any defects that are due to faulty material or workmanship for a one-year period from the original date of consumer purchase. This warranty does not include damage to the product resulting from accident or misuse.

If the product should become defective within the warranty period, we will replace it free of charge. Return your product and sales receipt with your name, address and day time phone number to: Remington Returns Center, 507 Stokely Dr., P.O. Box 1 Deforest, WI 53532. For more information call 800-736-4648.

**KEEP ORIGINAL SALES RECEIPT AS PROOF OF PURCHASE FOR WARRANTY PURPOSES.**

This warranty does not cover products damaged by the following:

- Accident, misuse, abuse or alteration of the product
- Servicing by unauthorized persons
- Use with unauthorized accessories
- Connecting it to incorrect current and voltage
- Wrapping cord around appliance causing premature wear & breakage
- Any other conditions beyond our control

No responsibility, obligation, or liability is assumed for the installation or maintenance of this product.

**SPECTRUM BRANDS, INC. SHALL NOT BE RESPONSIBLE FOR ANY INCIDENTAL, SPECIAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES RESULTING FROM THE USE OF THIS PRODUCT. ALL IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO IMPLIED WARRANTIES OF FITNESS AND MERCHANTABILITY, ARE LIMITED IN DURATION TO ONE YEAR FROM DATE OF ORIGINAL PURCHASE.**

This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from state to state. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental, special, or consequential damages.

### Spectrum Brands, Inc. Money-back Offer

If within 30 days after you have purchased your Remington® branded product, you are not satisfied and would like a refund, return it with the sales slip indicating purchase price and date of purchase to the retailer from whom it was purchased. Spectrum Brands, Inc. will reimburse all retailers who accept the product within 30 days from the date of purchase. If you have any questions concerning the money-back guarantee, please call 800-736-4648 in the U.S. or 800-268-0425 in Canada.

**Questions or comments:** Call 800-736-4648 in the US or 800-268-0425 in Canada. Or visit [www.RemingtonProducts.com](http://www.RemingtonProducts.com)

© Registered trademark of ROVCAL, Inc.  
© 2010 ROVCAL, INC. 03/10 Job# CS39673

Spectrum Brands, Inc. Madison, WI 53711  
Spectrum Brands Canada, Inc. Mississauga, ON L5L 0A1  
**Manufactured to Remington's specifications in the PRC.  
T22-29829**